

## ALLE FEDERAZIONI AFFILIATE FIFA

Circolare nr. 1299

Zurigo, 27 aprile 2012  
SG/mav/oon

**Oggetto: Regolamento sullo status e sui trasferimenti dei calciatori: categorizzazione dei club e periodi di tesseramento**

Spett.le Affiliata,

come ogni anno, si richiama ancora una volta l'Allegato 4, e in particolare l'Art. 4 dell'Allegato del Regolamento sullo status e sui trasferimenti dei calciatori (per brevità, il "Regolamento"), nonché l'Art. 6, commi 1 e 2 del Regolamento che disciplina l'indennità a favore dei club per la formazione dei giovani calciatori, ai sensi del quale i club vengono classificati in categorie e vengono fissati i periodi di tesseramento nell'ambito della federazione di appartenenza.

A tale riguardo, si richiama altresì l'Allegato 3 del Regolamento, e in particolare l'Art. 5.1, commi 1 e 2, sottolineando che a seguito dell'attuazione del Transfer Matching System (TMS), ormai divenuto obbligatorio per tutte le federazioni affiliate alla FIFA, la notifica dei periodi di tesseramento previsti dalla federazione di appartenenza, nonché la categorizzazione dei club che aderiscono al TMS nelle modalità previste dalla federazione medesima, attualmente avvengono esclusivamente attraverso il sistema TMS. Per i club che non aderiscono al sistema TMS (come nel caso dei club puramente dilettantistici), la notifica della categorizzazione deve essere avviata tramite comunicazione scritta al Dipartimento sulla governance e sullo status dei calciatori della FIFA.

### **1. Indennità di formazione**

Relativamente all'**indennità di formazione**, il Regolamento prevede che ciascuna federazione classifichi i propri club in categorie diverse, a seconda dell'entità della spesa che ciascun club destina alla formazione dei giovani calciatori. La categoria specificata deve essere rivista con scadenza annuale. Nella tabella in allegato vengono riportate le categorie in cui le federazioni facenti capo a ciascuna confederazione devono suddividere i propri club e viene altresì indicato l'importo dell'indennità applicabile alle varie categorie di club all'interno di ciascuna confederazione.

Anche in questa occasione, è opportuno accertarsi che i propri club siano classificati all'interno delle categorie indicate nella tabella. Qualora tutti i club rientrassero nella categoria IV, non sarà necessario procedere ad alcuna classificazione. La FIFA pubblicherà l'indennità di formazione prevista per le varie categorie e le classificazioni dei club di ciascuna federazione sul sito ufficiale della FIFA.

Ogni federazione è pregata di inserire nel sistema TMS i dati relativi alla categorizzazione dei propri club affiliati **entro e non oltre il 2 luglio 2012**. Evitare di usare qualsiasi altra forma o modalità per comunicare la categorizzazione dei propri club, salvo il caso in cui il club non risulti in elenco nel TMS. In questo caso, la notifica della categorizzazione per mezzo di comunicazione scritta da presentarsi al Dipartimento sulla governance e sullo status dei calciatori della FIFA dovrà essere presentata entro lo stesso termine. Per quanto riguarda i club che aderiscono al TMS, si precisa che soltanto le categorizzazioni dei club presenti nel TMS saranno prese in considerazione, con l'intesa che in caso di discrepanze tra la categorizzazione presente nel sistema TMS e la

categorizzazione inviata con altro mezzo da parte di un club aderente al sistema TMS, farà fede la prima.

A tal fine, si sottolinea che qualora la categorizzazione dei propri club affiliati non venisse effettuata utilizzando il sistema TMS entro il termine succitato, saranno prese in esame ulteriori azioni volte ad imporre misure adeguate nei confronti delle federazioni inadempienti, con particolare riferimento alla procedura di sanzioni amministrative TMS della FIFA, di cui alla circolare nr. 1259 del 7 aprile 2011.

## **2. Periodi di tesseramento**

Inoltre, ciascuna federazione è pregata di inserire nel TMS - **entro e non oltre il 2 luglio 2012** - i due **periodi di tesseramento** annuali che la stessa ha stabilito in conformità all'Art. 6, commi 1 e 2 del Regolamento, ovvero, nel caso in cui la stagione corrente della federazione termini successivamente a tale data, il giorno immediatamente successivo all'ultimo giorno della stagione corrente. Evitare di usare qualsiasi altra forma o modalità per comunicare i periodi di tesseramento della propria federazione. In particolare, non rispondere per iscritto alla presente circolare. Si precisa che tutte le federazioni sono tenute a specificare periodi di tesseramento generali, a prescindere dallo stato dei rispettivi club affiliati o dall'attività di trasferimento svolta ad oggi.

Conformemente all'Art. 6, comma 2, unitamente all'Art. 5.1 dell'Allegato 3 del Regolamento, i due periodi di tesseramento relativi alla stagione dovranno essere comunicati alla FIFA attraverso il TMS almeno 12 mesi prima della relativa entrata in vigore. Di conseguenza, la federazione deve provvedere, entro il termine suindicato, ad inserire nel TMS tutti i periodi di tesseramento previsti almeno fino al 31 dicembre 2013.

A tale riguardo, si precisa che l'Art. 6, comma 2 del Regolamento prevede che il primo periodo di tesseramento inizi dopo il completamento della stagione e, di norma, termini prima dell'inizio della nuova stagione. Questo periodo non può superare le  **dodici settimane** . Il secondo periodo di tesseramento normalmente si concretizza a metà della stagione e non può superare le  **quattro settimane** . Tuttavia, relativamente al secondo periodo di tesseramento, nella pratica fino ad ora è stato riconosciuto un periodo di un mese solare (e quindi leggermente superiore alle quattro settimane). La FIFA non consente la proroga di questi limiti per motivi organizzativi o di qualsiasi altra natura.

Nel definire i periodi di tesseramento, è opportuno prestare particolare attenzione alla data di conclusione. Qualora questa coincidesse con un giorno festivo o non lavorativo nel paese di appartenenza, non sarà possibile estendere la durata del relativo periodo di tesseramento al primo giorno lavorativo successivo se a seguito di tale eventuale proroga la durata complessiva del periodo di tesseramento in questione supera la durata massima descritta in precedenza.

**Qualora la federazione non provvedesse ad effettuare la notifica dei propri periodi di tesseramento tramite il TMS nella scadenza prevista, la FIFA si riserva di indicare le date entro cui provvedere in tal senso.** Inoltre, saranno prese in esame ulteriori azioni volte ad imporre misure adeguate nei confronti delle federazioni inadempienti, con particolare riferimento alla succitata circolare nr. 1259. Rispettare i periodi di tesseramento è fondamentale ai fini dell'attuazione del Regolamento e, pertanto, non saranno ammesse eccezioni a tale norma.

Si sottolinea che compete al dirigente TMS di ciascuna federazione accertarsi che i relativi periodi di tesseramento siano opportunamente inseriti nel sistema, nel rispetto delle decisioni della federazione. Saranno prese in considerazione soltanto le date indicate nel TMS, a prescindere da eventuali comunicazioni divergenti rese al di fuori del TMS.

Si precisa altresì che il dirigente TMS della federazione è responsabile anche della correttezza dei dati inseriti nel sistema. In circostanze eccezionali, il dirigente TMS ha la facoltà di modificare le date di un periodo di tesseramento, a condizione tuttavia che il periodo di tesseramento interessato non sia ancora iniziato. Non è possibile apportare alcuna variazione una volta che il periodo di tesseramento inserito nel TMS è iniziato. È tacito che il sistema consente di inserire soltanto periodi di tesseramento che risultano conformi ai disposti dell'Art. 6, comma 2 del Regolamento.

A tal fine, si evidenzia che ai sensi dell'Art. 9.1, comma 3 dell'Allegato 3 del Regolamento, le federazioni sono responsabili delle azioni e delle informazioni inserite dai rispettivi dirigenti TMS.

Infine, in via marginale, si comunica che qualora la propria federazione desiderasse stabilire dei periodi di tesseramento separati per le proprie competizioni puramente dilettantistiche, ossia quelle competizioni in cui partecipano soltanto i dilettanti, la stessa dovrà comunicare alla FIFA, secondo quanto previsto dall'Art. 6, comma 4 del Regolamento, le relative date a mezzo corrispondenza, fermo restando il termine ultimo del **2 luglio 2012**. In realtà, tali eventuali periodi di tesseramento non possono essere inseriti nel TMS.

A disposizione per qualsiasi chiarimento in merito a quanto suesposto, si ringrazia per la collaborazione e si inviano cordiali saluti.

FEDERATION INTERNATIONALE  
DE FOOTBALL ASSOCIATION  
[firma autografa]

Segretario Generale  
Jérôme Valcke

All.: c.s.

cc.: Comitato Esecutivo FIFA  
Comitato per lo status dei calciatori  
Camera per la risoluzione delle controversie  
Confederazioni

## Costi di formazione e categorizzazione dei club per l'anno 2011

I costi di formazione elencati di seguito vengono definiti in base alle confederazioni per ciascuna categoria dei club. Conformemente all'Allegato 4, Art. 4, comma 2, del Regolamento sullo status e sul trasferimento dei calciatori, questi costi di formazione vengono aggiornati alla fine di ogni anno solare.

<b>Confederazione</b>	<b>Categoria 1</b>	<b>Categoria 2</b>	<b>Categoria 3</b>	<b>Categoria 4</b>
AFC		\$ 40.000	\$ 10.000	\$ 2.000
CAF		\$ 30.000	\$ 10.000	\$ 2.000
CONCACAF		\$ 40.000	\$ 10.000	\$ 2.000
CONMEBOL	\$ 50.000	\$ 30.000	\$ 10.000	\$ 2.000
OFC		\$ 30.000	\$ 10.000	\$ 2.000
UEFA	\$ 90.000	\$ 60.000	\$ 30.000	\$ 10.000

Di seguito vengono riportate le tabelle relative a ciascuna confederazione, con indicazione delle categorie a cui ciascuna federazione è chiamata ad attribuire i rispettivi club. Qualora tutti i club di una determinata federazione rientrino nella categoria 4, non sarà necessario procedere ad alcuna attribuzione.

### Indice

Tabella 1 – AFC

Tabella 2 – CAF

Tabella 3 – CONCACAF

Tabella 4 – CONMEBOL

Tabella 5 – OFC

Tabella 6 – UEFA